Washington State Department of Social & Health Services
DCS Division of Child Support

STATE OF WASHINGTON
DEPARTMENT OF SOCIAL AND HEALTH SERVICES
DIVISION OF CHILD SUPPORT (DCS)

Yêu Cầu Xin Tái Xét Lệnh Cấp Dưỡng Con Nhỏ
Child Support Order Review Request

GỞI TỚI:

VỤ VIỆC:

SỐ HỒ SƠ:

NGÀY:

Thông Tin Về Chương Trình

Bạn đã yêu cầu Nha Cấp Dưỡng Con Nhỏ (Division of Child Support, DCS) sửa đổi (thay đổi) hay điều chỉnh án lệnh cấp dưỡng con nhỏ của bạn. Bạn có hai sự lựa chọn để giúp sửa đổi hay điều chỉnh lệnh cấp dưỡng của bạn:

1. Đệ đơn ra tòa để xin điều chỉnh lệnh cấp dưỡng của bạn. Bạn có thể tự thực hiện điều này hoặc qua một luật sư.
2. Yêu cầu DCS tái xét lệnh cấp dưỡng của bạn.
   a. DCS không thể đại diện hay cung cấp tư vấn pháp lý cho bạn hay cho đối tác bên kia của lệnh cấp dưỡng của bạn.
   b. DCS tái xét lại các thông tin của bạn.
      (1) Nếu lệnh cấp dưỡng của bạn **không** đáp ứng được các tiêu chuẩn tối thiểu cho một cuộc tái xét, thì DCS sẽ không làm gì thêm.
      (2) Nếu lệnh cấp dưỡng của bạn **đáp ứng được** các tiêu chuẩn tối thiểu cho một cuộc tái xét, thì DCS sẽ chuyển hồ sơ quý vị tới một văn phòng Luật Sư Công Tố (Prosecuting Attorney office) hay một cơ quan cấp dưỡng con nhỏ khác (khi cần thiết) để được sửa đổi hay điều chỉnh. Các tiêu chuẩn tối thiểu là:
         (a) DCS phải có các thông tin về địa chỉ hiện tại của cả hai bên đối tác của lệnh cấp dưỡng.
         (b) Tiểu bang Washington phải có thẩm quyền pháp lý khu vực (jurisdiction) cho cả hai bên đối tác của lệnh cấp dưỡng.
         (c) Ít nhất là ba năm đã qua kể từ khi ấn định số tiền cấp dưỡng **hay** bạn có thể trình cho thấy một sự thay đổi lớn lao về hoàn cảnh.
         (d) Tổng số tiền cấp dưỡng trong lệnh cấp dưỡng hiện tại phải ít nhất là 25 phần trăm trên hay dưới số tiền cấp dưỡng được nêu cụ thể bởi ***Thời Biểu Cấp Dưỡng Con Nhỏ Tiểu Bang Washington*** (***Washington State Child Support Schedule***) mới nhất **và** số tiền khác biệt giữa số tiền cấp dưỡng hiện tại và số tiền cấp dưỡng mới phải ít nhất là $100.00 mỗi tháng.
         (e) Tổng số tiền cấp dưỡng cho phần còn lại của lệnh cấp dưỡng phải thay đổi chênh lệch ít nhất là $2,400.00.

         GHI CHÚ: Có một ngoại lệ với hai tiêu chuẩn sau cùng được liệt kê ở trên là khi lệnh cấp dưỡng không có một yêu cầu cung cấp bảo hiểm y tế cho con.

Nếu các con liệt kê trong lệnh cấp dưỡng này nhận trợ cấp chính phủ hay trợ cấp y tế, thì các luật lệ đặc biệt sẽ được áp dụng.

1. DCS sẽ tự động tái xét lại lệnh cấp dưỡng của bạn để sửa đổi hay điều chỉnh cứ mỗi 35 tháng một lần.
2. Nếu bạn muốn sửa đổi hay điều chỉnh lệnh cấp dưỡng của bạn mà không cần sự giúp đỡ của DCS, thì hoặc là văn phòng Luật Sư Công Tố (Prosecuting Attorney office) hay DCS phải phê chuẩn các điều khoản của lệnh cấp dưỡng liên quan đến việc cấp dưỡng con nhỏ được chỉ định cho tiểu bang Washington.

Nếu bạn muốn DCS tái xét lại lệnh cấp dưỡng của bạn, bạn phải điền hoàn tất và gởi lại trang 2 và 3 của đơn này. Xem phần hướng dẫn trên trang 2 để biết thêm các yêu cầu.

STATE OF WASHINGTON
DEPARTMENT OF SOCIAL AND HEALTH SERVICES
DIVISION OF CHILD SUPPORT (DCS)

Yêu Cầu Xin Tái Xét Lệnh Cấp Dưỡng Con Nhỏ
Child Support Order Review Request

TÊN NGƯỜI YÊU CẦU: SỐ HỒ SƠ:

Hướng Dẫn

Nếu bạn muốn DCS tái xét hồ sơ của bạn để coi có thể được sửa đổi hay điều chỉnh hay không, dùng đơn này để yêu cầu xin tái xét.

Trừ chữ ký của bạn ra, hãy viết chữ in các câu trả lời của bạn. Chỉ được dùng mực đen hay xanh.

Ký và gởi lại tất cả các mẫu đơn theo yêu cầu tới địa chỉ của DCS liệt kê trên trang 3. Nếu bạn là một cơ quan cấp dưỡng con nhỏ, thì một vị đại diện được ủy quyền phải ký vào các đơn này.

Điền hoàn tất và gởi lại các đơn sau đây:

1. **Trang 2 và 3** của đơn này.
2. ***Bản Chiết Tính Thời Biểu Cấp Dưỡng Con Nhỏ Tiểu Bang Washington (Washington State Child Support Schedule Worksheets)*** (đính kèm). Điền hoàn tất các phần dành cho bạn và người nhà của bạn. DCS sẽ cố gắng thu thập các thông tin về tài chánh của đối tác bên kia.
3. ***Bản Tuyên Bố Về Tài Chánh (Financial Declaration)*** (đính kèm). Chỉ điền đơn này nếu bạn có một **lệnh tòa**.
4. Đơn ***Thông Tin Riêng Tư Bảo Mật (Confidential Information)*** (đính kèm). Chỉ điền đơn này nếu bạn có một **lệnh tòa**.
4. Đơn ***Bổ Sung Cho Thông Tin Riêng Tư Bảo Mật (Addendum to Confidential Information)*** (đính kèm) nếu bạn có hơn hai đứa con. Chỉ điền đơn này nếu bạn có một **lệnh tòa**.

Kèm theo các chứng từ sau đây. **Nếu bạn không có các chứng từ này, hãy kèm theo một tờ giải thích lý do tại sao lại không có.**

1. Các bản sao cho hai lần cuối cùng khai thuế liên bang của bạn.
2. Các bản sao ba cùi lương cuối cùng của bạn.

DCS hay Luật Sư Công Tố (Prosecuting Attorney) có thể chia sẻ bất cứ các chứng từ nào mà quý vị gởi tới DCS với đối tác bên kia của lệnh cấp dưỡng con nhỏ của bạn, và có thể đưa các chứng từ này vào một hồ sơ tòa án của chính phủ.

1. Đối tác bên kia của lệnh cấp dưỡng của bạn có quyền xem các thông tin về tài chánh của bạn.
2. Bạn phải lấy các thông tin nhận dạng cá nhân của bạn ra (địa chỉ, ngày sinh, số an sinh xã hội) khỏi các chứng từ này trước khi gởi chúng tới DCS.

Tôi muốn DCS tái xét lại lệnh cấp dưỡng của tôi để sửa đổi hay điều chỉnh vì (đánh vào các ô áp dụng cho hồ sơ của bạn ở dưới đây):

1. ☐ Thu nhập của tôi đã thay đổi.
2. ☐ Thu nhập của vị phu huynh bên kia đã thay đổi.
3. ☐ Ít nhất một trong các con trong hồ sơ của tôi:
   a. ☐ Từ mười hai tuổi trở lên. Đây là một sự thay đổi từ lệnh cấp dưỡng hiện tại.
   b. ☐ Sống trong một nhà khác.
   c. ☐ Không đi học hay không đang sống trong nhà.
4. ☐ Có một yêu cầu về bảo hiểm y tế cần được thêm vào lệnh cấp dưỡng của tôi.
5. ☐ Tôi đang bị tàn tật, nằm viện, hoặc bị ở tù.
6. ☐ Phần khác (xin cho chi tiết): _____

Tôi hiểu và đồng ý rằng:

1. Nếu tôi không cho DCS biết tất cả các thông tin cần thiết, thì DCS sẽ không tái xét lại lệnh cấp dưỡng.
2. DCS chỉ tái xét hồ sơ của tôi để sửa đổi hay điều chỉnh các điều khoản liên quan đến cấp dưỡng con nhỏ hay bảo hiểm y tế cho các con. DCS không có thẩm quyền tái xét các lệnh cấp dưỡng để thay đổi trong việc nuôi giữ con, thăm viếng, hay các vấn đề khác.
3. DCS dùng các thông tin mà tôi cung cấp để thiết lập, sửa đổi, hay cưỡng bức lệnh cấp dưỡng con nhỏ.
   a. DCS chia sẻ các thông tin với các cơ quan chính phủ khác chỉ cho các mục đích này.
   b. DCS chỉ tiết lộ các thông tin khi nào các luật lệ và quy định của tiểu bang và liên bang cho phép.
   c. Tôi có thể yêu cầu DCS để xin các thông tin cá nhân và riêng tư bảo mật của vị phụ huynh kia.
4. Sau khi tái xét yêu cầu của tôi, DCS chuyển hồ sơ tới một vị Luật Sư Công Tố (Prosecuting Attorney) nếu:
   a. DCS nhận được tất cả các đơn từ và thông tin theo yêu cầu trên trang 3.
   b. Hồ sơ của tôi đã đáp ứng được các yêu cầu xin sửa đổi hay điều chỉnh.

   GHI CHÚ: DCS không thể rút lại các yêu cầu được gởi tới một Luật Sư Công Tố (Prosecuting Attorney).
5. Nếu lệnh cấp dưỡng của tôi không đáp ứng được các yêu cầu pháp lý hay yêu cầu xin tái xét, thì DCS hay một luật sư công tố có thể quyết định không đưa lệnh cấp dưỡng của tôi ra tòa để xin sửa đổi hay điều chỉnh.
6. Nếu một luật sư công tố quyết định tiến hành với một sự sửa đổi hay điều chỉnh lệnh cấp dưỡng của tôi, thì ngày bắt đầu về bất cứ sự thay đổi nào cũng có thể là bất kỳ ngày nào kể từ ngày đệ đơn xin ra tòa mà quan tòa ký vào lệnh cấp dưỡng này. Quan tòa quyết định ngày bắt đầu.
7. Lệnh cấp dưỡng đã được sửa đổi hay điều chỉnh của tôi có thể đưa đến việc trả cấp dưỡng cao hơn hay thấp hơn.
8. Tôi có quyền tự mình xin yêu cầu một tòa án sửa đổi hay điều chỉnh lệnh cấp dưỡng của tôi.

NGÀY	CHỮ KÝ PHỤ HUYNH
NGÀY	CHỮ KÝ VỊ ĐẠI DIỆN PHỤ HUYNH
	VIẾT BẰNG CHỮ IN HOA TÊN CỦA VỊ ĐẠI DIỆN PHỤ HUYNH

DIVISION OF CHILD SUPPORT
PO BOX 11520
TACOMA WA 98411-5520
Trong khu vực _____ khu vực gọi _____
Ngoài khu vực _____ khu vực gọi _____
Các dịch vụ TTY/TDD hiện có cho người bị khuyết tật về ngôn ngữ và bị lãng tai.
Vào mạng của chúng tôi tại: www.dshs.wa.gov/dcs

Không ai bị kỳ thị trong việc tuyển dụng, các dịch vụ, hay bất cứ phương diện nào trong các hoạt động của chương trình này trên căn bản chủng tộc, màu da, nguyên quán, tín ngưỡng, tôn giáo, giới tính, tuổi tác, hay tật nguyền. Đơn này hiện có bằng các hình thức khác nhau theo yêu cầu.

For Child Support Agency Use Only (Chỉ Dành Cho Cơ Quan Cấp Dưỡng Con Nhỏ)			
AGENCY REPRESENTATIVE'S SIGNATURE			DATE
AGENCY P.O. BOX OR STREET ADDRESS	CITY	STATE	ZIP CODE